



Bruxelles, 6.10.2016  
COM(2016) 643 final

ANNEX 1

**ALLEGATO**

**della**

**Proposta di regolamento del Consiglio**

**che stabilisce, per il 2017 e il 2018, le possibilità di pesca dei pescherecci dell'Unione per determinati stock ittici di acque profonde**

I riferimenti alle zone di pesca si intendono fatti a zone CIEM, salvo ove diversamente specificato.

**PARTE 1**  
**Definizione di specie e gruppi di specie**

1. Nell'elenco riportato nella parte 2 del presente allegato gli stock ittici figurano secondo l'ordine alfabetico dei nomi latini delle specie; l'unica eccezione è costituita dagli squali di acque profonde, che figurano all'inizio dell'elenco. Ai fini del presente regolamento, è fornita la seguente tavola di corrispondenza dei nomi comuni e dei nomi latini utilizzati.

Nome comune	Codice alfa a 3 lettere	Nome scientifico
Pesce sciabola nero	BSF	<i>Aphanopus carbo</i>
Berici	ALF	<i>Beryx</i> spp.
Granatiere di roccia	RNG	<i>Coryphaenoides rupestris</i>
Granatiere berglax	RHG	<i>Macrourus berglax</i>
Occhialone	SBR	<i>Pagellus bogaraveo</i>
Musdea bianca	GFB	<i>Phycis blennoides</i>

2. Ai fini del presente regolamento, per “squali di acque profonde” si intendono gli squali che figurano nel seguente elenco di specie.

Nome comune	Codice alfa a 3 lettere	Nome scientifico
Gattucci oceanici	API	<i>Apristurus</i> spp.
Squalo serpente	HXC	<i>Chlamydoselachus anguineus</i>
Sagrì	CWO	<i>Centrophorus</i> spp.
Squalo portoghese	CYO	<i>Centroscymnus coelolepis</i>
Squalo musolungo	CYP	<i>Centroscymnus crepidater</i>
Pescecane nero	CFB	<i>Centroscyllium fabricii</i>
Squalo becco d’uccello	DCA	<i>Deania calcea</i>
Zigrino	SCK	<i>Dalatias licha</i>
Sagrì atlantico	ETR	<i>Etmopterus princeps</i>
Sagrì nero	ETX	<i>Etmopterus spinax</i>
Gattuccio islandese	GAM	<i>Galeus murinus</i>
Squalo capopiatto	SBL	<i>Hexanchus griseus</i>
Pesce porco atlantico	OXN	<i>Oxynotus paradoxus</i>
Cagnolo atlantico	SYR	<i>Scymnodon ringens</i>
Squalo di Groenlandia	GSK	<i>Somniosus microcephalus</i>

**PARTE 2**  
**Possibilità di pesca annuali (in tonnellate di peso vivo)**

Specie:	Squali di acque profonde	Zona: Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone V, VI, VII, VIII e IX; acque dell'Unione delle zone COPACE 34.1.1, 34.1.2 e 34.2  (DWS/ 56789-)
---------	--------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Anno	2017	2018	TAC analitico
Germania	pm	pm	Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96.
Estonia	pm	pm	Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96.
Irlanda	pm	pm	
Spagna	pm	pm	
Francia	pm	pm	
Lituania	pm	pm	
Polonia	pm	pm	
Portogallo	pm	pm	
Regno Unito	pm	pm	
Unione	pm	pm	
TAC	pm	pm	

Specie:	Squali di acque profonde	Zona: Acque dell'Unione e acque internazionali della zona X  (DWS/10-)
---------	--------------------------	------------------------------------------------------------------------------

Anno	2017	2018	TAC analitico
Portogallo	pm	pm	Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96.
Unione	pm	pm	Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96.
TAC	pm	pm	

Specie:	Squali di acque profonde, <i>Deania hystricosa</i> e <i>Deania profundorum</i>	Zona: Acque internazionali della zona XII  (DWS/12INT-)
---------	--------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------

Anno	2017	2018	TAC analitico
Irlanda	pm	pm	Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96.
Spagna	pm	pm	Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96.
Francia	pm	pm	

Regno Unito	pm	pm
Unione	pm	pm
TAC	pm	pm

Specie:	Pesce sciabola nero  <i>Aphanopus carbo</i>	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone I, II, III e IV  (BSF/1234-)
---------	---------------------------------------------------	-------	----------------------------------------------------------------------------------------

Anno	2017	2018	TAC precauzionale
Germania	3	3	
Francia	3	3	
Regno Unito	3	3	
Unione	9	9	
TAC	9	9	

Specie:	Pesce sciabola nero	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone V, VI, VII e XII
	<i>Aphanopus carbo</i>		(BSF/56712-)

Anno	2017	2018	TAC analitico
Germania	31	25	
Estonia	15	12	
Irlanda	77	61	
Spagna	154	121	
Francia	2 159	1 703	
Lettonia	100	79	
Lituania	1	1	
Polonia	1	1	
Regno Unito	154	121	
Altri <sup>(1)</sup>	8	6	
Unione	2 700	2 130	
TAC	2 700	2130	

(1) Esclusivamente per le catture accessorie. Per questo contingente non è consentita la pesca diretta.

Specie:	Pesce sciabola nero	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone VIII, IX e X
	<i>Aphanopus carbo</i>		(BSF/8910-)

Anno	2017	2018	TAC analitico
Spagna	10	9	
Francia	25	21	
Portogallo	3 165	2 703	
Unione	3 200	2 733	
TAC	3 200	2 733	

Specie:	Pesce sciabola nero	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali della zona COPACE 34.1.2
	<i>Aphanopus carbo</i>		(BSF/C3412-)

Anno	2017	2018	TAC precauzionale
Portogallo	pm	pm	

Unione	pm	pm
TAC	pm	pm

Specie:	Berici	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII e XIV
	<i>Beryx</i> spp.		(ALF/3X14-)

Anno	2017	2018	TAC analitico
Irlanda	9	9	
Spagna	63	63	
Francia	17	17	
Portogallo	182	182	
Regno Unito	9	9	
Unione	280	280	
TAC	280	280	

Specie:	Granatiere di roccia e granatiere berglax  <i>Coryphaenoides rupestris</i> e <i>Macrourus berglax</i>	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone I, II e IV  (RNG/124-) per il granatiere di roccia  (RHG/124-) per il granatiere berglax
---------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Anno	2017	2018	TAC precauzionale
Danimarca	pm	pm	
Germania	pm	pm	
Francia	pm	pm	
Regno Unito	pm	pm	
Unione	pm	pm	
TAC	pm	pm	

Specie:	Granatiere di roccia e granatiere berglax  <i>Coryphaenoides rupestris</i> e <i>Macrourus berglax</i>	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali della zona III  (RNG/03-) per il granatiere di roccia <sup>(1)</sup>  (RHG/03-) per il granatiere berglax
---------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Anno	2017	2018	TAC precauzionale
Danimarca	pm	pm	
Germania	pm	pm	
Svezia	pm	pm	
Unione	pm	pm	
TAC	pm	pm	

(1) Non è consentita la pesca diretta di granatiere di roccia nella zona CIEM IIIA.

Specie:	Granatiere di roccia e granatiere berglax  <i>Coryphaenoides rupestris</i> e <i>Macrourus berglax</i>	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone Vb, VI e VII  (RNG/5B67-) per il granatiere di roccia <sup>(3)</sup>  (RHG/5B67-) per il granatiere berglax
---------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Anno	2017 <sup>(1)</sup>	2018 <sup>(1)</sup>	TAC analitico
------	---------------------	---------------------	---------------

Germania	pm	pm
Estonia	pm	pm
Irlanda	pm	pm
Spagna	pm	pm
Francia	pm	pm
Lituania	pm	pm
Polonia	pm	pm
Regno Unito	pm	pm
Altri <sup>(2)</sup>	pm	pm
Unione	pm	pm
TAC	pm	pm

(1) Un massimo del 10% di ciascun contingente può essere pescato nelle acque dell'Unione e nelle acque internazionali delle zone VIII, IX, X, XII e XIV (RNG/\*8X14- per il granatiere di roccia; RHG/8X14- per il granatiere berglax).

(2) Esclusivamente per le catture accessorie. Non è consentita la pesca diretta.

(3) Gli sbarchi di granatiere di roccia non possono superare il 95% del contingente di ciascuno Stato membro.

---

Specie:	Granatiere di roccia e granatiere berglax  <i>Coryphaenoides rupestris</i> e <i>Macrourus berglax</i>	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone VIII, IX, X, XII e XIV  (RNG/8X14-) per il granatiere di roccia <sup>(2)</sup>  (RHG/8X14-) per il granatiere berglax
---------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Anno	2017 <sup>(1)</sup>	2018 <sup>(1)</sup>	TAC analitico
Germania	pm	pm	
Irlanda	pm	pm	
Spagna	pm	pm	
Francia	pm	pm	
Lettonia	pm	pm	
Lituania	pm	pm	
Polonia	pm	pm	
Regno Unito	pm	pm	
Unione	pm	pm	
TAC	pm	pm	

(1) Un massimo del 10% di ciascun contingente può essere pescato nelle acque dell'Unione e nelle acque internazionali delle zone Vb, VI e VII (RNG/\*5B67- per il granatiere di roccia; RHG/\*5B67- per il granatiere berglax).

(2) Gli sbarchi di granatiere di roccia non possono superare l'80% del contingente di ciascuno Stato membro.

Specie:	Occhialone  <i>Pagellus bogaraveo</i>	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone VI, VII e VIII  (SBR/678-)
---------	---------------------------------------------	-------	--------------------------------------------------------------------------------------

Anno	2017	2018	TAC analitico
Irlanda <sup>(1)</sup>	4	3	
Spagna <sup>(1)</sup>	102	82	
Francia <sup>(1)</sup>	5	4	
Regno Unito <sup>(1)</sup>	13	10	
Altri <sup>(1)</sup>	4	3	
Unione <sup>(1)</sup>	128	102	
TAC <sup>(1)</sup>	128	102	

(1) Esclusivamente per le catture accessorie. Per questo contingente non è consentita la pesca diretta.

Specie:	Occhialone	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali della zona IX e della zona COPACE 34.1.11
	<i>Pagellus bogaraveo</i>		(SBR/9-3411)

Anno	2017	2018	TAC analitico
Spagna <sup>(1)</sup>	126	109	
Portogallo <sup>(1)</sup>	34	29	
Unione <sup>(1)</sup>	160	138	
TAC <sup>(1)</sup>	160	138	

(1) Un massimo dell'8% del contingente annuale può essere pescato nelle acque dell'Unione e nelle acque internazionali delle zone VI, VII e VIII (SBR/\*678-).

Specie:	Occhialone	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali della zona X
	<i>Pagellus bogaraveo</i>		(SBR/10-)

Anno	2017	2018	TAC analitico
Spagna	4	4	
Portogallo	447	392	
Regno Unito	4	4	
Unione	455	400	
TAC	455	400	

Specie:	Musdea bianca	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone I, II, III e IV
	<i>Phycis blennoides</i>		(GFB/1234-)

Anno	2017	2018	TAC analitico
Germania	8	7	
Francia	8	7	
Regno Unito	14	10	
Unione	30	24	
TAC	30	24	

Specie:	Musdea bianca	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone V, VI e VII
	<i>Phycis blennoides</i>		(GFB/567-)

Anno	2017	2018	TAC analitico
Germania <sup>(1)</sup>	10	8	
Irlanda <sup>(1)</sup>	250	200	
Spagna <sup>(1)</sup>	565	452	
Francia <sup>(1)</sup>	342	273	
Regno Unito <sup>(1)</sup>	780	625	
Unione <sup>(1)</sup>	1 947	1 558	
TAC <sup>(1)</sup>	1 947	1 558	

(1) Un massimo dell'8% del contingente annuale può essere pescato nelle acque dell'Unione e nelle acque internazionali delle zone VIII e IX (GFB/\*89-).

Specie:	Musdea bianca	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone VIII e IX
	<i>Phycis blennoides</i>		(GFB/89-)

Anno	2017	2018	TAC analitico
Spagna <sup>(1)</sup>	232	185	
Francia <sup>(1)</sup>	14	12	
Portogallo <sup>(1)</sup>	10	8	
Unione <sup>(1)</sup>	256	205	
TAC <sup>(1)</sup>	256	205	

(1) Un massimo dell'8% del contingente annuale può essere pescato nelle acque dell'Unione e nelle acque internazionali delle zone V, VI e VII (GFB/\*567-).

Specie:	Musdea bianca	Zona:	Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone X e XII
	<i>Phycis blennoides</i>		(GFB/1012-)

Anno	2017	2018	TAC analitico
Francia	8	7	
Portogallo	36	28	
Regno Unito	8	7	
Unione	52	42	
TAC	52	42	